

## Uznesenie z Mestského zastupiteľstva v Tvrdošíne č. 15/2012 konaného dňa 05. 09. 2012

### Mestské zastupiteľstvo v Tvrdošíne

#### A. B e r i e n a v e d o m i e

1. Informáciu o pripravenosti akcie „Dni mesta“
2. Informačný list Spoločného technického sekretariátu a Riadiaceho orgánu v Krakowe ku poskytnutiu zníženého finančného príspevku k projektu „Centrá tradícií a turizmu“ s výzvou na vydanie stanoviska do 18.09.2012 či s podmienkami Mesto Tvrdošín a partner Gmina Koscielisko súhlasia.

#### B. S c h v a ľ u j e

1. Stanovenie podmienok Riadiaceho orgánu Programu cezhraničnej spolupráce PL-SR pre roky 2007-2013 ku poskytnutiu finančného príspevku k projektu „Centrá tradícií a turizmu“ pre poskytnutie finančného príspevku, ktorý bude ponížený z verejných prostriedkov (EFRR a spolufinancovanie zo štátneho rozpočtu) čo je vo výške 1.028.844,62€.
2. Návrh Zmluvy o správe a prevádzke „Zberného dvora Tvrdošín“, kde prevádzkovateľom bude príspevková organizácia mesta - Technické služby Tvrdošín.
3. a) Pre Termalšport TS s.r.o so 100% účasťou mesta kúpu osobného automobilu Opel Vivaro, formou RKbZ - podprahová zákazka na kúpu tovaru za podmienok získania výhodných benefitov, ktoré základnú cenu vozidla ponížia o 24%.  
b) Financovanie osobného automobilu Opel Vivaro formou jednej úhrady cez faktúru vo výške 50% z celkovej ceny tovaru a ďalšie splátky formou úveru so splatnosťou na 36 mesiacov.
4. Urýchlené odstránenie havarijného stavu na bazénoch TK Oravice. Pri výbere dodávateľa stavebných prác postupovať podľa zákona o VO, kde predpokladaná hodnota zákazky na uskutočnenie stavebných prác je do 20 tis € bez DPH. Výber dodávateľa bude formou prieskumu trhu - zákazka s nízkou hodnotou.
5. a) Finančné prostriedky z rozpočtu mesta na odstránenie havarijného stavu strechy na objekte „Športovej haly Tvrdošín“ v rozsahu cca 1000m<sup>2</sup> za účelom zabezpečenia ochrany zdravia a života študentov, športovcov, pedagógov, ako aj ochrany majetku mesta.  
b) Zabezpečiť výber dodávateľa, postupovať podľa zákona o VO, kde predpokladaná hodnota zákazky na uskutočnenie stavebných prác je do 20 tis € bez DPH. Výber dodávateľa bude formou prieskumu trhu - zákazka s nízkou hodnotou, kde jediným kritériom bude čas a najnižšia cena.
6. Operatívne riešenie na odstránenie havarijného stavu strechy nad vstupom do Zdravotného strediska Medvedzie s následným finančným zabezpečením z rozpočtu mesta. Dôvodom operatívneho riešenia opravy strechy nad vstupom - pergoly, je nedostatočný a nevyhovujúci stavebno- technický stav, ktorý ohrozuje zdravie a životy osôb.
7. Z rozpočtu mesta vyčleniť finančné prostriedky na územnú a projektovú prípravu  
a) „Rozšírenia a rekonštrukcie Domu smútku na Medvedzí“. Predmetom bude rozšírenie obradnej siene, vytvorenie priestoru pre umiestnenie chladiaceho zariadenia a riešenie hygienických zariadení. Predmetom rekonštrukcie bude aj úprava okolia.  
b) Výstavbu tréningového ihriska v športovom areáli prostredníctvom našej príspevkovej organizácie – Technických služieb mesta. Parametre ihriska budú spĺňať

kritéria aj na odohrávanie zápasov pre prípravku a mladších žiakov. Technické služby mesta Tvrdošín ako príspevková organizácia mesta a následne ako dodávateľ stavby spĺňa podmienky Rozhodnutia Európskeho súdneho dvora vo veci C-107/98 (Teckal), ktoré následne prebral aj Úrad pre VO už v niektorých vydaných usmerneniach, kde sa uvádza: *obec ako VO nemusí v súvislosti so zabezpečením úloh, ktoré boli obci zverené vo verejnom záujme bezpodmienečne postupovať podľa právnych predpisov upravujúcich oblasť verejného obstarávania, ak zákazku zadáva spoločnosti, nad ktorou vykonáva podobnú kontrolu, ako vykonáva nad svojimi vlastnými organizačnými útvarmi a zároveň táto spoločnosť vykonáva rozhodujúcu časť svojej činnosti pre obec.*

8. Finančné prostriedky na realizáciu 2. etapy II. kazety skládky PDO Jurčov laz, ktorú budú realizovať prevádzkovateľ - Technické služby mesta Tvrdošín. Technické služby mesta Tvrdošín ako príspevková organizácia mesta a následne ako dodávateľ stavby spĺňa podmienky Rozhodnutia Európskeho súdneho dvora vo veci C-107/98 (Teckal), ktoré následne prebral aj Úrad pre VO už v niektorých vydaných usmerneniach, kde sa uvádza: *obec ako VO nemusí v súvislosti so zabezpečením úloh, ktoré boli obci zverené vo verejnom záujme bezpodmienečne postupovať podľa právnych predpisov upravujúcich oblasť verejného obstarávania, ak zákazku zadáva spoločnosti, nad ktorou vykonáva podobnú kontrolu, ako vykonáva nad svojimi vlastnými organizačnými útvarmi a zároveň táto spoločnosť vykonáva rozhodujúcu časť svojej činnosti pre obec.*

### C. Ukladá

1. Riaditeľovi Technických služieb mesta Tvrdošín ako prevádzkovateľovi skládky Jurčov laz, zabezpečiť realizáciu 2. etapy II. kazety skládky. Pri obstarávaní tovarov, služieb a uskutočnenia stavebných prác bude použitý postup – prieskum trhu.  
Z: Ing. A. Smutný T: 3 mesiace
2. Riaditeľovi Technických služieb mesta Tvrdošín zabezpečiť prípravu a následnú realizáciu výstavby tréningového ihriska v športovom areáli za bývalou panelárňou. Pri obstarávaní tovarov a služieb bude použitý postup – prieskum trhu.  
Z: Ing. A. Smutný T: počas prípravy a realizácie
3. Kontrolórke mesta k uzneseniu k bodom č.7b), 8. vykonávať počas realizácie kontrolu nad dodržiavaním právnych predpisov upravujúcich oblasť verejného obstarávania, ako aj nad dodržiavaním právnych predpisov či už z oblasti financií i majetku mesta. Po ukončení realizácie stavby Správu o vykonanej kontrole, kontrolór predloží na najbližšie zasadnutie MsZ.  
Z: Ing. E. Záborská T: počas realizácie